

# südostasien

Zeitschrift für Politik • Kultur • Dialog

2 | 2022, Interviews, Myanmar,

Autor\*in: [Laura Faludi](#)

## Digitales 'Bootcamp' für die Zivilbevölkerung



Protestierende in Yangon. © Maung Sun, CC-BY-SA-4.0

*Myanmar: Das Internet kann demokratische Kräfte mobilisieren helfen. Zugleich ist es Schauplatz für Zensur, Hate Speech und Falschmeldungen. Die Aktivistin Htaike Htaike Aung berichtet, wie sie sich für digitale Rechte und den Schutz der Bevölkerung einsetzt.*

**südostasien: Bereits zur Zeit der Anfänge des Internets in Myanmar waren Sie Bloggerin. Wie sah der digitale Raum damals aus?**

Unsere Interviewpartnerin:



© Privat

**Htaike Htaike Aung** ist eine führende Aktivistin für digitale Rechte aus Myanmar. Sie ist Gründerin und war Geschäftsführerin der *Myanmar ICT for Development Organization* (MIDO), die sich für Internetfreiheit und digitale Rechte einsetzt. Derzeit leitet sie die am meisten genutzte Initiative für Faktenchecks *Real or Not*. Zugleich ist sie die leitende Kuratorin des [Myanmar Internet Project](#), das Entwicklungen im digitalen Raum Myanmar verfolgt und Verletzungen der digitalen Rechte seit dem Militärputsch von 2021 dokumentiert.

**Htaike Htaike Aung:** Anfang der 2000er war das Internet teuer. Kaum jemand konnte es sich leisten. Die meisten nutzten es nur am Arbeitsplatz. 2006 trat ich einem Unternehmen bei, das Dienste im Internet, wie *Gmail* und Blogs, vorstellte. Ich begann, mich mit dem Bloggen zu beschäftigen und stieß auf viele burmesische Blogs, die ich interessant fand. Die meisten Blogs waren sehr persönlich, ein paar hatten aber auch politische oder technische Themen. Ich wollte es selber ausprobieren und bloggte über alltägliche persönliche Erlebnisse. Irgendwann hatten meine Freunde und ich dann die Idee, eine Community für Blogger\*innen zu gründen und riefen 2007 die *Myanmar Blogging Society* ins Leben.

### **Wie sind Sie von einer Bloggerin zur Aktivistin für digitale Rechte geworden?**

Als 2007 die *Safran-Revolution* begann, spielten Blogger\*innen eine wichtige Rolle, da sie schnell Neuigkeiten im Internet verbreiteten. Als das Internet abgeschaltet wurde, war offensichtlich, dass Blogger\*innen am Informationsaustausch gehindert werden sollten. Das war der erste politisch motivierte Internet-Shutdown in der Geschichte. Zwar wurde das Internet später wieder hergestellt, aber stark eingeschränkt. Einige Blogger\*innen wurden vom Militär verhaftet. Logischerweise versuchten die Blogger\*innen die Einschränkungen zu umgehen. Mir ging es genauso, also stieg ich in das Thema digitale Sicherheit ein, lernte, wie man Proxys benutzt, und brachte es anderen bei.

### **Zunächst ging es also um schnelle Lösungen für einzelnen Nutzer\*innen. Welche weiteren Ebenen kamen dazu und warum?**



“ThinkBeforeYouShare“-Bild der Kampagne *Panzagar* gegen Hate Speech in den Sozialen Medien. © <https://www.facebook.com/panzagar>

Zu dieser Zeit begannen einige internationale Organisationen in Myanmar, sich mit dem digitalen Raum zu beschäftigen. Als Beraterin für digitale Sicherheit interessierte ich mich immer mehr für Internetfreiheit und digitale Rechte und warum Meinungs- und Informationsfreiheit im Internet eingeschränkt wird. Das führte dazu, dass ich 2012 gemeinsam mit anderen Blogger\*innen MIDO (*Myanmar ICT for Development Organization*) gründete. Zunächst lag unser Fokus auf der Förderung digitaler Bildung. Außerdem wollten wir uns für Menschenrechte und Entwicklungsarbeit im digitalen Raum einsetzen, daher unser Name.

### **Was waren die größten Herausforderungen?**

2013 unterstützte die *Weltbank* die Regierung unter Thein Sein bei der Ausarbeitung von Gesetzesentwürfen für die Regulierung des Telekommunikationssektors und organisierte offene Beratungsgespräche. Wir sahen die Möglichkeit, uns einzubringen und waren uns sicher, dass keine andere Organisation einen Beitrag leisten würde. Wir sahen uns das Gesetz an und versuchten Verordnungen zu finden, die die Meinungsfreiheit, den Zugang zu Informationen und das Recht auf Privatsphäre einschränkten.

### **Das war zu der Zeit, als die Ereignisse in Rakhine die Art und Weise, wie Menschen den digitalen Raum betrachteten, grundlegend änderten, richtig?**

Es war der Beginn der Rohingya-Krise und viele Menschen gingen wegen der Telekommunikationsrevolution zum ersten Mal online und auf *Facebook*. Wir alle wissen, was danach geschah. *Facebook* wurde zur Brutstätte für Extremismus und Hate Speech. Wir wussten, dass wir nicht einfach nur untätig zusehen konnten, also starteten wir zusammen mit anderen zivilgesellschaftlichen Akteuren 2014 die Kampagne *Panzagar* (Blumensprache). Hate Speech wurde in der Öffentlichkeit als Problem erkannt.

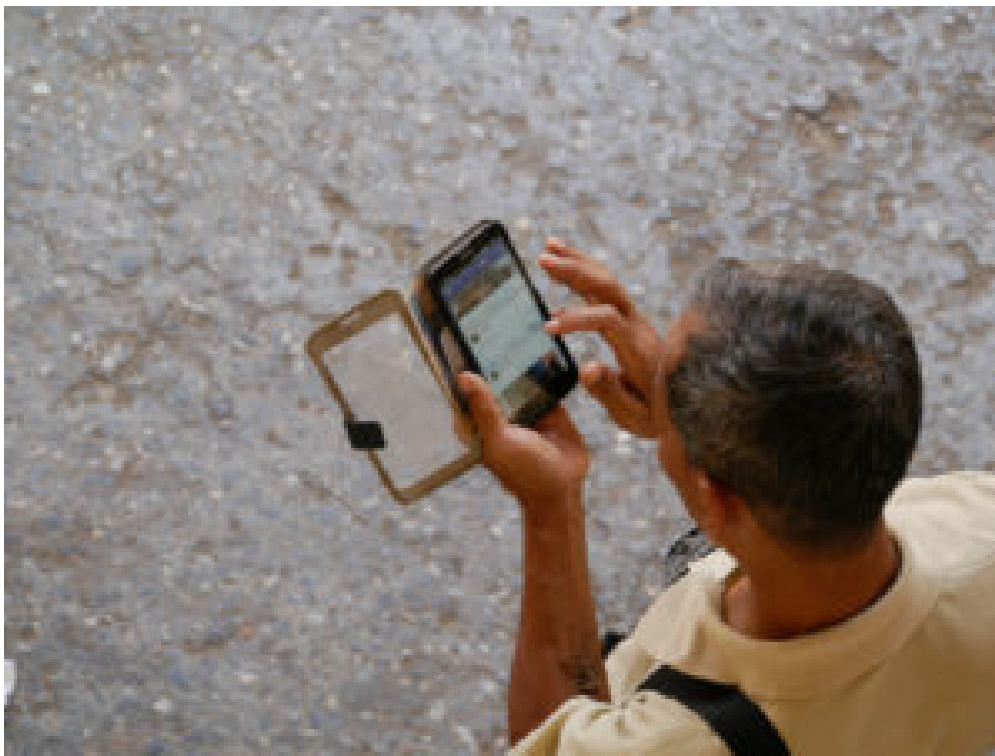
### **Wie sah diese Kampagne genau aus?**

Im Burmesischen bedeutet Hate Speech "Amone zagar", also ist "Panzagar", Blumensprache, das Gegenteil. Als Kampagnenbild wählten wir eine Person, die eine Blume im Mund hält. Einflussreiche und prominente Persönlichkeiten beteiligten sich, und die Kampagne war sehr erfolgreich. Aber wir wurden auch angegriffen und beschuldigt, von der OIC (*Organization of Islamic Cooperation*) finanziert zu werden. Tatsächlich war die Kampagne ein guter Anfang. Aber leider adressierte sie nicht die Grundprobleme, die zum Teil von Social Media verursacht worden waren.

### **Was bedeutet das genau?**

Es ist sehr einfach, Hate Speech in den sozialen Netzwerken zu verbreiten. Die bestehenden Maßnahmen, um dagegen vorzugehen, greifen nicht. Es gibt Community-Richtlinien und Meldefunktionen, die kaum jemand nutzt. Und selbst wenn, fällt Hate Speech fast nie unter diese Richtlinien und Beiträge werden nicht entfernt. Das sind Probleme von Social Media. Wir wollten den Unternehmen deutlich machen, wie sie selber zur Verbreitung von Hate Speech beitragen und wie sie sich verbessern können.

### **Myanmar ist inzwischen zu einem Pionier für progressive Regulierungen durch große Social Media Akteure wie Facebook geworden. Wie haben Sie das geschafft?**



Auch in Myanmar sind soziale Medien wie Facebook eine wichtige Informationsquelle für die Bevölkerung - aber auch eine Quelle für Hatespeech und Desinformation. Erst sehr spät hat Facebook damit begonnen, Inhalte stärker zu moderieren und gegen Fake News vorzugehen. © Flickr: Asian Development Bank, CC BY-NC-ND 2.0

Schon 2012 trafen wir Vertreter\*innen von Facebook im Rahmen verschiedener Konferenzen. Aber unsere Warnungen, dass Myanmar ein Problem mit Hate Speech auf der Plattform hat, wurden nicht ernst genommen. Als 2014 Falschmeldungen zu dem Aufstand in Mandalay führten, schaltete die Regierung Facebook für einige Tage ab. Daraufhin besuchte das Unternehmen das Land, um Vertreter der Regierung und Zivilgesellschaft zu treffen. Zu dem Zeitpunkt arbeiteten wir noch an

unserer Blumenkampagne und sie wollten uns *Facebook*-Sticker-Packs zur Verfügung stellen. Das war zwar eine reine PR-Sache, aber wir stimmten zu, damit wir später mehr Unterstützung verlangen konnten.

### **Haben Sie diese Unterstützung auch bekommen?**

Gemeinsam mit *Facebook* haben wir uns mit Meldefunktionen und der Eskalation von Hate Speech beschäftigt, kamen damit aber zunächst nicht sehr weit. Im Grunde erledigten wir kostenlos die Arbeit für sie. Erst 2018, als der *Fact-Finding Mission*-[Bericht der Vereinten Nationen](#) *Facebooks* Rolle in der Verbreitung von Gewalt aufzeigte, begannen sich die Dinge zu ändern. Wir schrieben einen [offenen Brief](#) an Mark Zuckerberg und forderten mehr Investitionen und tatsächliches Engagement in Myanmar.

### **Können Sie ein Beispiel für Verbesserungen geben, die Sie erreicht haben?**

Wenn man ein Bild mit einer Bildunterschrift auf *Facebook* postet, aber das Bild nicht gegen die Community-Richtlinien verstößt, schauen sie sich die Bildunterschrift gar nicht erst an. Wenn also jemand ein Bild einer Aktivistin mit der Bildunterschrift "du solltest sie vergewaltigen" postet, würde *Facebook* nur das Bild sehen und der Beitrag würde im Netz bleiben. Wir würden das dem Richtlinien-Team melden, die es wiederum an die Content-Moderator\*innen weiterleiten. Dann erst würde es entfernt. Das ist kein gutes System. Niemand hat die Zeit, alles zu melden, und es ist auch nicht unsere Aufgabe. Der Bericht der *Fact Finding Mission* hat das geändert. Endlich kamen wir in Kontakt mit den richtigen Ansprechpartnern, das Unternehmen investierte mehr in Myanmar und hat jetzt auch ein auf das Land spezialisiertes Team. Als wir das erste Mal mit *Facebook* in Kontakt traten, gab es nur einen einzigen Content Moderator.

"Für etwa eine Million User\*innen gab es einen Moderator. Heute sind es rund 170 Moderator\*innen, was immer noch weit unter dem globalen Durchschnitt liegt."

Es gibt immer noch Themen, denen sie zu wenig Aufmerksamkeit schenken. Zum Beispiel der konsequente Ausschluss von gesperrten Usern, Clickbait-Monetarisierung oder Falschinformationen. Es gibt also noch viel zu tun.

### **Während Sie mit Social Media Giganten kämpften, arbeiteten Sie mit der Bevölkerung daran, Plattformen bewusster zu nutzen. Auf welche Schwierigkeiten sind Sie dabei gestoßen?**

Nach dem Erfolg der Blumensprache-Kampagne folgten andere Akteure mit ähnlichen Kampagnen gegen Hate Speech. Daher richteten wir unsere Aufmerksamkeit stärker auf Falschmeldungen. Wir beobachteten die sozialen Medien und begannen, Muster und Strategien zu erkennen, die zum Beispiel pro-militärische Netzwerke oder der buddhistische Bamar-Nationalist Ma Ba Tha zur Verbreitung von Falschmeldungen nutzten.

### **Wie haben sie diese Strategien entlarvt?**

Auf *Facebook* fanden wir viele Bilder über Myanmar, die aus anderen Ländern stammten und mit einem Myanmar-Narrativ versehen waren. Wir fanden heraus, woher diese Bilder stammten. So wurde die Faktencheck-Webseite *Real or Not* gegründet. Mittlerweile haben wir eine IFCN-Zertifizierung des *International Fact-Checking Network* und sind Teil des *Third-Party Fact-Checking* Programms von *Facebook* geworden. Wir waren die erste Organisation in Myanmar, die eine solche Qualifikation erworben hat. Leider wurde die Seite nach dem Putsch stillgelegt.

## 2021 ist nicht mit 1988 und nicht mit 2007 vergleichbar. Aktivismus spielt im digitalen Raum seitdem eine viel stärkere Rolle. Was hat sich zu Zeiten des Putsches von 2021 durch diese Rolle verändert?

Nach dem Putsch war der digitale Raum eine Domäne, in der wir weiter unser Recht auf freie Meinungsäußerung und Mobilisierung ausüben konnten. Das war 1988, als alle offline waren, viel schwieriger. Andererseits bietet er auch mehr Möglichkeiten für Einschränkungen und Überwachung, die schwer zu entschärfen sind. Ein Lichtblick ist, dass die Menschen technisch versierter und sich ihrer digitalen Rechte bewusster geworden sind.

## Fast sofort reagierte das SAC (*State Administration Council*, die derzeitige Militärregierung) mit einer Einschränkung des digitalen Raumes - was Sie als "digitalen Coup" bezeichnet haben. Gab es eine durchdachte Strategie seitens des Militärs, den Widerstand auf diese Weise zu bekämpfen?



Das Myanmar Internet Project (MIDO) dokumentiert detailliert Eingriffe und Beschränkungen des Internet im Land. © <https://myanmarinternet.info/>

Ich glaube nicht, dass die Junta anfangs eine Strategie hatte. Aber sie versuchte, mit allen Mitteln, diesen Raum zu begrenzen. Am Tag des Putsches wurde das Internet vollständig abgeschaltet. Es gab Online-Sperrstunden und Blacklists. Das passt in ein Muster, kam aber ziemlich ad hoc. Sie versuchte Gesetze zu erlassen, zuerst einen überraschend frühen Entwurf eines Cyber-Sicherheitsgesetzes. Außerdem waren die Telekommunikationsanbieter mit starken Einschränkungen konfrontiert und wurden unter Druck gesetzt, Informationen über die Nutzer\*innen bereitzustellen, was zum Ausstieg von *Telenor* führte. Dazu kommt ein Anstieg der Datenpreise von aktuell bis zu 60 Prozent. Wenn man Erschwinglichkeit und Zugänglichkeit erschwert, kann man Menschen offline halten.

## Wie wirkt sich das auf aktuelle Möglichkeiten des Aktivismus aus?

Sehr stark, denn die Menschen beziehen ihre Informationen fast ausschließlich online. Wir sehen immer mehr örtliche Internet-Shutdowns in Konfliktgebieten. Mit neuen Gesetze sind Mobiltelefone leichter zu identifizieren, zum Beispiel durch verpflichtende Registrierungen von SIM Karte und IMEI Nummer (*International Mobile Equipment Identity*), über die das Gerät identifiziert werden kann. VPNs (*Virtual Private Network*), die notwendig sind, um Einschränkungen im Netz umgehen zu können, wurden verboten. Ganz zu schweigen vom Mangel an verantwortungsbewussten und transparenten Telekommunikationsunternehmen.

### **Was können Sie unter diesen Umständen noch tun?**

Wir versuchen, zu recherchieren und weiter eine Rechenschaftspflicht der Plattformen einzufordern. Nur weil die Plattformen offizielle Beziehungen zur Regierung abgebrochen haben, bedeutet das nicht, dass sie nicht zur Rechenschaft gezogen werden sollten. Auf *Telegram* haben wir Kanäle dokumentiert, in denen Kopfgelder ausgeschrieben werden. Aktivist\*innen, Journalist\*innen und Mitglieder der NLD (*Nationale Liga für Demokratie*, Partei von Aung San Suu Kyi) sollen so gezielt getötet, verletzt oder verhaftet werden. Private Informationen wie Telefonnummern oder Bilder werden ebenfalls geteilt. So etwas bewahren wir als Beweismittel auf: Erstens um die Betreiber der Plattformen selbst darauf aufmerksam zu machen und zweitens für rechtliche Institutionen wie den *Internationalen Gerichtshof* oder das IIMM (*Independent Investigative Mechanism for Myanmar*). Vor einer Weile posteten Soldaten und Polizisten noch Videos auf *TikTok*, aber sie verschwanden, als das Unternehmen strengere Richtlinien einführte. Als wir später nach Hashtags wie "Army" suchten, fanden wir nur Videos der K-Pop-Gruppe BTS, weil ihre Fanbase "Army" genannt wird. Mir wäre viel lieber, wenn diese 'Army' das Land übernehmen würde.

Das Interview führte Laura Faludi

*Übersetzung aus dem Englischen von: Verena Wittrock*



Dieser Text erscheint unter einer [Creative Commons Namensnennung 4.0 International Lizenz](https://creativecommons.org/licenses/by/4.0/).